

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27803563 | | | | | | | | | |
|--|--|---|--|---|---|---|---|--|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Schalten Sie die Wandlampe vor Wartungsarbeiten oder dem Austausch von Glühbirnen immer aus und trennen Sie sie von der Stromquelle, um Stromschläge zu vermeiden. | To avoid electric shock, always turn off the wall lamp and disconnect it from the power source before performing maintenance or replacing bulbs. | Avant d'effectuer l'entretien ou de remplacer les ampoules, éteignez toujours l'applique murale et débranchez-la de la source d'alimentation pour éviter les chocs électriques. | Prima di effettuare manutenzioni o sostituzioni di lampadine, spegnere sempre la lampada da parete e scollegarla dalla fonte di alimentazione per evitare scosse elettriche. | Voordat u onderhoud uitvoert of lampen vervangt, dient u de wandlamp altijd uit te schakelen en de stekker uit het stopcontact te halen om elektrische schokken te voorkomen. | Antes de realizar mantenimiento o reemplazar bombillas, apague siempre el aplique y desconéctelo de la fuente de alimentación para evitar descargas eléctricas. | Před prováděním údržby nebo výměny žárovek vždy vypněte nástěnnou lampu a odpojte ji od zdroje napájení, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem. | Prije održavanja ili zamjene žarulja, uvijek isključite zidnu svjetiljku i odspojite je od izvora napajanja kako biste izbjegli strujni udar. | Pred vzdrževanjem ali zamenjavo žarnic vedno izklopite stensko svetilko in jo izključite iz vira napajanja, da preprečite električni udar. | Karbantartás vagy izzócseré előtt mindig kapcsolja ki a fali lámpát és húzza ki az áramforrásból, hogy elkerülje az áramütést. |
| Überprüfen Sie regelmäßig das Kabel, den Stecker und andere elektrische Komponenten auf Beschädigungen und ersetzen Sie sie bei Bedarf. | Regularly check the cord, plug and other electrical components for damage and replace them if necessary. | Vérifiez régulièrement le cordon, la fiche et les autres composants électriques pour déceler tout dommage et remplacez-les si nécessaire. | Controllare regolarmente il cavo, la spina e gli altri componenti elettrici per eventuali danni e sostituirli se necessario. | Controleer regelmatig het snoer, de stekker en andere elektrische onderdelen op beschadigingen en vervang deze indien nodig. | Revise periódicamente el cable, el enchufe y otros componentes eléctricos en busca de daños y reemplácelos si es necesario. | Pravidelně kontrolujte kabel, zástrčku a další elektrické součásti, zda nejsou poškozené, a v případě potřeby je vyměňte. | Redovito provjeravajte oštećenje kabela, utikača i drugih električnih komponenti i zamijenite ih ako je potrebno. | Redno preverjajte kabel, vtič in druge električne komponente glede poškodb in jih po potrebi zamenjajte. | Rendszeresen ellenőrizze a vezetékét, a csatlakozót és az egyéb elektromos alkatrészeket, hogy nem sérültek-e, és szükség esetén cserélje ki azokat. |
| Vermeiden Sie die Installation der Lampe in der Nähe von brennbaren Materialien oder übermäßiger Hitzequellen. | Avoid installing the lamp near flammable materials or excessive heat sources. | Évitez d'installer la lampe à proximité de matériaux inflammables ou de sources de chaleur excessives. | Evitare di installare la lampada vicino a materiali infiammabili o fonti di calore eccessivo. | Vermijd installatie van de lamp in de buurt van brandbare materialen of overmatige warmtebronnen. | Evite instalar la lámpara cerca de materiales inflamables o fuentes de calor excesivo. | Vyhňte se instalaci lampy v blízkosti hořlavých materiálů nebo zdrojů nadměrného tepla. | Izbjegavajte postavljanje svjetiljke u blizini zapaljivih materijala ili izvora prejake topline. | Izogibajte se namešcanju svetilke v bližini vnetljivih materialov ali premočnih virov toplote. | Ne szerelje fel a lámpát gyúlékony anyagok vagy túlzott hőforrások közelébe. |
| Verwenden Sie nur Glühbirnen mit der richtigen Leistung und Sockelgröße gemäß den Spezifikationen der Wandlampe. | Use only bulbs with the correct wattage and base size according to the wall lamp specifications. | Utilisez uniquement des ampoules ayant la puissance et la taille de culot appropriées selon les spécifications de l'applique murale. | Utilizzare solo lampadine con potenza e dimensioni di base corrette secondo le specifiche della lampada da parete. | Gebruik alleen lampen met het juiste wattage en de juiste fittingmaat volgens de specificaties van de wandlamp. | Utilice únicamente bombillas con la potencia y el tamaño de base correctos según las especificaciones de la lámpara de pared. | Používejte pouze žárovky se správným výkonem a velikostí patice podle specifikací nástěnného svítidla. | Koristite samo žarulje s odgovarajućom snagom i bazom u skladu sa specifikacijama zidne svjetiljke. | Uporabljajte le žarnice s pravilno močjo in velikostjo podstavka v skladu s specifikacijami stenske svetilke. | Csak a fali lámpa specifikációnak megfelelő watt- és alapteretű izzókat használjon. |
| Vermeiden Sie den Einsatz von Glühbirnen mit höherer Leistung als empfohlen, um Überhitzung und Schäden an der Lampe zu vermeiden. | Avoid using bulbs with higher wattage than recommended to prevent overheating and damage to the lamp. | Évitez d'utiliser des ampoules d'une puissance supérieure à celle recommandée pour éviter la surchauffe et les dommages à la lampe. | Evitare di utilizzare lampadine con potenza superiore a quella consigliata per evitare surriscaldamenti e danni alla lampada. | Vermijd het gebruik van lampen met een hoger wattage dan aanbevolen om oververhitting en schade aan de lamp te voorkomen. | Evite el uso de bombillas con potencia superior a la recomendada para evitar el sobrecalentamiento y daños a la lámpara. | Nepoužívejte žárovky s vyšším příkonem, než je doporučeno, aby nedošlo k přehřátí a poškození lampy. | Izbjegavajte korištenje žarulja veće snage od preporučene kako biste izbjegli pregrijavanje i oštećenje svjetiljke. | Izogibajte se uporabi žarnic z večjo močjo od priporočene, da preprečite pregrevanje in poškodbe svetilke. | Kerülje az ajánlottnál nagyobb teljesítményű izzók használatát, hogy elkerülje a túlmelegedést és a lámpa károsodását. |
| Halten Sie Kinder von der Wandlampe fern und erklären Sie ihnen die Gefahren von elektrischen Geräten. | Keep children away from the wall lamp and explain to them the dangers of electrical devices. | Éloignez les enfants de l'applique et expliquez-leur les dangers des appareils électriques. | Tenere i bambini lontani dalla lampada da parete e spiegare loro i pericoli degli apparecchi elettrici. | Houd kinderen uit de buurt van de wandlamp en leg hen de gevaren van elektrische apparaten uit. | Mantenga a los niños alejados del aplique y explíqueles los peligros de los aparatos eléctricos. | Udržujte děti v dostatečné vzdálenosti od nástěnné lampy a vysvětlete jim nebezpečí elektrických zařízení. | Držite djecu podalje od zidne svjetiljke i objasnite im opasnosti električnih uređaja. | Otroke držite stran od stenske svetilke in jim razložite nevarnosti električnih naprav. | Tartsa távol a gyerekeket a fali lámpától, és magyarázza el nekik az elektromos készülékek veszélyeit. |
| Vermeiden Sie das Platzieren von Möbeln oder anderen Gegenständen unter der Wandlampe, die von Kindern erreichbar sind und die Lampe beschädigen könnten. | Avoid placing furniture or other objects under the wall lamp that are within the reach of children and could damage the lamp. | Évitez de placer sous l'applique des meubles ou autres objets qui seraient à la portée des enfants et qui pourraient endommager la lampe. | Evitare di posizionare mobili o altri oggetti sotto la lampada da parete che siano alla portata dei bambini e potrebbero danneggiare la lampada. | Plaats geen meubels of andere voorwerpen onder de wandlamp die binnen het bereik van kinderen zijn en de lamp kunnen beschadigen. | Evite colocar debajo del aplique muebles u otros objetos que estén al alcance de los niños y puedan dañar la lámpara. | Nepokládejte pod nástěnnou lampu nábytek nebo jiné předměty, které jsou v dosahu dětí a mohly by lampu poškodit. | Izbjegavajte postavljanje namještaja ili drugih predmeta ispod zidne svjetiljke koji su u dohvatu djece i mogu oštetiti svjetiljku. | Pod stensko svetilko ne postavljajte pohištva ali drugih predmetov, ki so na dosegu otrok in bi lahko poškodovali svetilko. | Kerülje a bútorok vagy más tárgyak elhelyezését a fali lámpa alá, amely gyermekek számára elérhető, és károsíthatja a lámpát. |
| Achten Sie darauf, dass die Wandlampe ausreichend belüftet ist, um eine Überhitzung zu vermeiden. | Make sure the wall lamp is adequately ventilated to avoid overheating. | Assurez-vous que l'applique murale dispose d'une ventilation suffisante pour éviter la surchauffe. | Assicurarsi che la lampada da parete abbia una ventilazione sufficiente per evitare il surriscaldamento. | Zorg ervoor dat de wandlamp voldoende ventilatie heeft om oververhitting te voorkomen. | Asegúrese de que el aplique tenga suficiente ventilación para evitar el sobrecalentamiento. | Ujistěte se, že nástěnné svítidlo má dostatečné větrání, aby nedošlo k přehřátí. | Provjerite ima li zidna svjetiljka dovoljnu ventilaciju kako biste izbjegli pregrijavanje. | Prepričajte se, da ima stenska svetilka zadostno zračenje, da preprečite pregrevanje. | Győződjön meg arról, hogy a fali lámpa elegendő szellőzést biztosít a túlmelegedés elkerülése érdekében. |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Globo Handels GmbH
Gewerbstraße 3, 9184 Sankt Peter, Österreich
office@globo-lighting.com

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27803563 | | | | | | | | | |
|--|---|--|---|---|---|---|--|--|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Vermeiden Sie die Verwendung von Lampenschirmen oder Abdeckungen, die die Wärmeableitung behindern könnten. | Avoid using lampshades or covers that may hinder heat dissipation. | Évitez d'utiliser des abat-jour ou des couvercles qui pourraient gêner la dissipation de la chaleur. | Evitare l'uso di paralumi o coperture che possano impedire la dissipazione del calore. | Vermijd het gebruik van lampenkappen of afdekkingen die de warmteafvoer kunnen belemmeren. | Evite el uso de pantallas o cubiertas que puedan impedir la disipación del calor. | Nepoužívejte stínidla nebo kryty, které mohou bránit rozptylu tepla. | Izbjegavajte korištenje abažura ili poklopaca koji mogu spriječiti odvođenje topline. | Izogibajte se uporabi senčnikov ali pokrovov, ki lahko ovirajo odvajanje toplote. | Kerülje a lámpaernyők vagy burkolatok használatát, amelyek gátolhatják a hőelvezetést. |
| Schließen Sie die LED-Wandleuchten nur an eine geeignete Stromversorgung an und verwenden Sie keine beschädigten Kabel oder Stecker. | Only connect the LED wall lights to a suitable power supply and do not use damaged cables or plugs. | Connectez les appliques murales LED uniquement à une alimentation électrique appropriée et n'utilisez pas de câbles ou de fiches endommagés. | Collegare le applique a LED solo ad un alimentatore idoneo e non utilizzare cavi o spine danneggiati. | Sluit de LED-wandlampen alleen aan op een geschikte stroomvoorziening en gebruik geen beschadigde kabels of stekkers. | Conecte los apliques LED únicamente a una fuente de alimentación adecuada y no utilice cables ni enchufes dañados. | Nástěnná LED svítidla připojíte pouze ke vhodnému napájecímu zdroji a nepoužívejte poškozené kabely nebo zástrčky. | LED zidne svjetiljke priključite samo na odgovarajuće napajanje i nemojte koristiti oštećene kabele ili utikače. | LED stenske luči priključite le na ustrezen napajalnik in ne uporabljajte poškodovanih kablov ali vtičev. | A LED fali lámpákat csak megfelelő tápegységhez csatlakoztassa, és ne használjon sérült kábeleket vagy csatlakozókat. |
| Schalten Sie die Stromversorgung aus, bevor Sie Wartungsarbeiten an der Leuchte durchführen, um Stromschläge zu vermeiden. | To avoid electric shock, turn off the power before performing any maintenance on the luminaire. | Coupez l'alimentation avant d'effectuer tout entretien sur la lumière pour éviter les chocs électriques. | Spegner l'alimentazione prima di eseguire qualsiasi manutenzione sulla luce per evitare scosse elettriche. | Schakel de stroom uit voordat u onderhoud aan de lamp uitvoert, om elektrische schokken te voorkomen. | Apague la alimentación antes de realizar cualquier mantenimiento en la luz para evitar descargas eléctricas. | Před prováděním jakékoli údržby světla vypněte napájení, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem. | Isključite napajanje prije bilo kakvog održavanja rasvjete kako biste izbjegli električni udar. | Pred kakršnim koli vzdrževanjem luči izklopite napajanje, da preprečite električni udar. | Az áramütés elkerülése érdekében kapcsolja ki a tápellátást, mielőtt bármilyen karbantartást végezne a lámpán. |
| Stellen Sie sicher, dass die LED-Wandleuchte ausreichend belüftet ist und nicht von anderen Gegenständen blockiert wird, um Überhitzung zu vermeiden. | Make sure the LED wall light is adequately ventilated and not blocked by other objects to avoid overheating. | Assurez-vous que l'applique murale LED dispose d'une ventilation suffisante et n'est pas bloquée par d'autres objets pour éviter une surchauffe. | Assicurarsi che l'applique a LED abbia una ventilazione sufficiente e non sia bloccata da altri oggetti per evitare il surriscaldamento. | Zorg ervoor dat de LED-wandlamp voldoende ventilatie heeft en niet wordt geblokkeerd door andere voorwerpen om oververhitting te voorkomen. | Asegúrese de que el aplique LED tenga suficiente ventilación y no esté bloqueado por otros objetos para evitar el sobrecalentamiento. | Ujistěte se, že nástěnné LED svítidlo má dostatečné větrání a není blokováno jinými předměty, aby nedošlo k přehřátí. | Uvjerite se da LED zidna svjetiljka ima dovoljno ventilacije i da nije blokirana drugim predmetima kako biste izbjegli pregrijavanje. | Prepričajte se, da ima stenska LED-lučka zadostno zračenje in da je ne blokirajo drugi predmeti, da preprečite pregrevanje. | A túlmelegedés elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a LED fali lámpa megfelelő szellőzésű legyen, és ne takarják el más tárgyak. |
| Vermeiden Sie die Verwendung von nicht kompatiblen Dimmern oder Reglern, die zu Überhitzung führen können. | Avoid using incompatible dimmers or controllers, which may cause overheating. | Évitez d'utiliser des gradateurs ou des commandes incompatibles qui pourraient provoquer une surchauffe. | Evitare l'uso di dimmer o controlli incompatibili che potrebbero causare surriscaldamento. | Vermijd het gebruik van incompatibele dimmers of bedieningselementen die oververhitting kunnen veroorzaken. | Evite el uso de atenuadores o controles incompatibles que puedan causar sobrecalentamiento. | Nepoužívejte nekompatibilní stmívače nebo ovládací prvky, které mohou způsobit přehřátí. | Izbjegavajte korištenje nekompatibilnih prigušivača ili kontrola koje mogu uzrokovati pregrijavanje. | Izogibajte se uporabi nezdružljivih zatemnilnikov ali kontrolnikov, ki lahko povzročijo pregrevanje. | Kerülje az inkompatibilis fényerő-szabályozók vagy vezérlők használatát, amelyek túlmelegedést okozhatnak. |
| Achten Sie darauf, dass die Leuchte korrekt ausgerichtet und nicht überbelastet ist, um eine optimale Lichtausbeute und Langlebigkeit zu gewährleisten. | To ensure optimum light output and longevity, make sure the luminaire is correctly aligned and not overloaded. | Assurez-vous que le luminaire est correctement aligné et non surchargé pour garantir un rendement lumineux et une longévité optimaux. | Assicurati che l'apparecchio sia allineato correttamente e non sovraccaricato per garantire un'emissione luminosa e una longevità ottimali. | Zorg ervoor dat het armatuur correct is uitgelijnd en niet overbelast, zodat een optimale lichtopbrengst en een lange levensduur worden gegarandeerd. | Asegúrese de que la luminaria esté correctamente alineada y no sobrecargada para garantizar una salida de luz y una longevidad óptimas. | Ujistěte se, že je svítidlo správně nasměrováno a není přetěžováno, aby byl zajištěn optimální světelný výkon a dlouhá životnost. | Uvjerite se da je rasvjetno tijelo pravilno poravnato i da nije preopterećeno kako biste osigurali optimalan izlaz svjetla i dugovječnost. | Prepričajte se, da je svetilka pravilno poravnana in ni preobremenjena, da zagotovite optimalno svetlobno moč in dolgo življenjsko dobo. | Ügyeljen arra, hogy a lámpa megfelelően legyen beállítva, és ne legyen túlterhelve az optimális fénykibocsátás és hosszú élettartam érdekében. |
| Installieren Sie die LED-Wandleuchte außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern und stellen Sie sicher, dass keine losen Kabel oder Teile zugänglich sind. | Install the LED wall light out of the reach of small children and make sure that no loose cables or parts are accessible. | Installez l'applique murale LED hors de portée des jeunes enfants et assurez-vous qu'aucun câble ou pièce lâche n'est accessible. | Installare l'applique a LED fuori dalla portata dei bambini piccoli e assicurarsi che non siano accessibili cavi o parti sciolte. | Installeer de LED wandlamp buiten het bereik van kleine kinderen en zorg ervoor dat er geen losse kabels of onderdelen toegankelijk zijn. | Instale el aplique LED fuera del alcance de los niños pequeños y asegúrese de que no haya cables o piezas sueltas accesibles. | Instalujte nástěnné LED svítidlo mimo dosah malých dětí a zajistěte, aby nebyly přístupné žádné uvolněné kabely nebo části. | Postavite LED zidnu svjetiljku izvan dohvata male djece i osigurajte da nema pristupa labavim kabelima ili dijelovima. | Namestite LED stensko svetilko izven dosega majhnih otrok in zagotovite, da niso dostopni nobeni ohlapni kabli ali deli. | A LED-es fali lámpát kisgyermekektől távol helyezze el, és ügyeljen arra, hogy ne férhessenek hozzá meglazult kábelek vagy alkatrészek. |
| Erklären Sie Kindern die Gefahren von elektrischen Geräten und lehren Sie sie, die Leuchte nicht zu berühren oder zu manipulieren. | Explain to children the dangers of electrical devices and teach them not to touch or tamper with the light. | Expliquez aux enfants les dangers des appareils électriques et apprenez-leur à ne pas toucher ou manipuler la lumière. | Spiega ai bambini i pericoli dei dispositivi elettrici e insegna loro a non toccare o manipolare la luce. | Leg kinderen de gevaren van elektrische apparaten uit en leer ze het licht niet aan te raken of te manipuleren. | Explica a los niños los peligros de los aparatos eléctricos y enséñales a no tocar ni manipular la luz. | Vysvětlte dětem nebezpečí elektrických zařízení a naučte je, aby se světla nedotýkaly a nemanipulovaly s ním. | Objasnite djeci opasnosti od električnih uređaja i naučite ih da ne diraju svjetlo niti njime manipuliraju. | Otrokom razložite nevarnosti električnih naprav in jih naučite, naj se ne dotikajo ali manipulirajo z lučko. | Magyarazza el a gyerekeknek az elektromos eszközök veszélyeit, és tanítsa meg őket, hogy ne érintsék meg és ne kezeljék a fényt. |

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27803563 | | | | | | | | | |
|---|--|---|---|---|--|--|--|--|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Ersatzteile oder Komponenten, um die Funktionalität der LED-Wandleuchte zu erhalten. | To maintain the functionality of the LED wall light, use only replacement parts or components recommended by the manufacturer. | Pour conserver la fonctionnalité de l'applique murale LED, utilisez uniquement des pièces de rechange ou des composants recommandés par le fabricant. | Per preservare la funzionalità dell'applique a LED, utilizzare solo parti di ricambio o componenti consigliati dal produttore. | Om de functionaliteit van de LED-wandlamp te behouden, mogen alleen vervangende onderdelen of door de fabrikant aanbevolen componenten worden gebruikt. | Para mantener la funcionalidad del aplique LED, utilice únicamente piezas o componentes de repuesto recomendados por el fabricante. | Pro zachování funkčnosti nástěnného LED svítidla používejte pouze náhradní díly nebo komponenty doporučené výrobcem. | Za održavanje funkcionalnosti LED zidne svjetiljke koristite samo zamjenske dijelove ili komponente koje preporučuje proizvođač. | Za ohranitev funkcionalnosti stenske LED luči uporabljajte samo nadomestne dele ali komponente, ki jih priporoča proizvajalec. | A LED fali lámpa működőképességének megőrzése érdekében csak a gyártó által javasolt cserealkatrészeket vagy alkatrészeket használjon. |
| Lassen Sie Reparaturen oder Wartungsarbeiten an der Leuchte nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen, um Unfälle zu vermeiden. | To avoid accidents, have repairs or maintenance work on the luminaire carried out only by qualified personnel. | Pour éviter les accidents, faites effectuer les travaux de réparation ou d'entretien sur la lampe uniquement par du personnel qualifié. | Per evitare incidenti, far eseguire gli interventi di riparazione o manutenzione sulla lampada solo da personale specializzato qualificato. | Laat reparaties of onderhoudswerkzaamheden aan de lamp alleen door gekwalificeerd vakpersoneel uitvoeren om ongelukken te voorkomen. | Los trabajos de reparación o mantenimiento de la lámpara sólo los debe realizar personal especializado cualificado para evitar accidentes. | Opravy nebo údržbu lampy nechejte provádět pouze kvalifikovaným odborným personálem, aby se předešlo nehodám. | Popravke ili radove na održavanju svjetiljke neka obavlja samo kvalificirano stručno osoblje kako biste izbjegli nezgode. | Da bi se izognili nesrečam, najpopravila ali vzdrževalna dela na žarnici izvaja samo usposobljeno strokovno osebje. | A lámpán a javítási vagy karbantartási munkákat csak szakképzett szakemberrel végeztesse el a balesetek elkerülése érdekében. |